

**Si₂ carta jē₁ ca₂ tē₂ tin₃ a₂ ca₂ jmo₃
**San Pablo ne₄
 TIMOTEO****

Jmo₅ Pa₄ si₂ a₂chein₃ ne₄ Timoteo

¹ Jniá₂ Pa₄, líng₅ dsa₂ i₂chen₄ quián₅ Te₁gui'₅₄ Jesu-
 cristo, cheng₅₄ con'₂ nē₅ 'nio₃ Diú₄ bá₄, con'₂ lě₅ jág₁
 ca₂cuē₃ Diú₄ jniog₄ a le₃chong₂ tē₂le₃ quian'₅₄ Cristo
 Jesús.

² Jmo₅ jniá₂ si₂ la₂ ne'₅₄ 'ne₂ jón₃ quiáng₃ Timoteo,
 'nio₃ jniá₂ jui₁chang'₂ bá₄ ŋéi₂ dsí₅ Diú₄, jui₁jme₂gu'₅₄
 bá₄, jui₁chang'₂ bá₄ 'ei₅ tei₄, jui₁jmo₅₄ Diú₄ Jmei₂
 jniog₄ quian'₅₄ Te₁gui'₅₄ Jesucristo quián₂.

*A₂ lia'₂ dsi₂ten₅₄ jáng'₃ dsa₂ jág₁ dsau₅ tē₂le₃ quió'₅
 Cristo*

³ Dsau'₂ dsi₃ co₂tan₅₄ bá₄ 'ne₂ jē₄ chi₂leng'₅₄ Diú₄
 lia'₂ 'uē₂-jmi₂. Jaun₂ lě₃ cuē₅ jniá₂ ti₁'mag'₄ jme₂tí₁
 ta₁ ne₅₄ a₂ma₂le₁jě₃ a₂qui₂dsi₂ŋi₅ tē₂dsi₃ jui₁lia'₂
 ca₂jmo₃ dsa₂ can'₅₄ quiáng₃ ma₂líg'₂.

⁴ Ca₂le₃jě₃ jmig₄ bá₄ dsau'₂ dsi₃ lia'₂ con'₂ ca₂'o'₅₄
 le₂jaun₂, jaun₂ jme₁'nio₃ i₁jing₁₂ táng₃ 'ne₂ ia₁jaun₂
 jmo₅₄ 'io'₂.

⁵ Dsau'₂ bá₄ dsi₃, ia₁ 'éng'₂ tē₃dsón'₂. Chi₁'io'₄ Loida
 quian'₅₄ chog'₂ Eunice, ján₃ bá₄ le₂nē₅ ca₂rē₃'éin₂
 le₂'uig₅₄. Jaun₂ tē₃dsón'₂ lín₂ jniá₂ ján₃ bá₄ le₂jaun₂
 'én'₂ 'ne₂.

⁶ Jaun₂ lě₃ juá'₅ jniá₂, cuē'₅₄ bí₂ ca₂le₃jě₃ a₂ma₂cuē₃
 Diú₄ tē₂'au'₂, a₂lě₅ lia'₂ lě₅ si₂ tē₂'au'₂ a₂ca₂ŋig'₂ lia'₂
 con'₂ jme₁ca₂co₃ jniá₂ gu₃ ne₄ quiáng'₂.

7 Ia₁ on₃jua'₅₄ jme₂dsí₂ i₂gó'₅ ma₂cuin₃ Diú₄ jniog₄. Jme₂dsí₂ 'éi₂ bá₄ ma₂cuin₃ i₂jmo₃ a₂nio₃ tiá₂ dsí₅ jniog₄, i₂jmo₃ a₂jme₁'nió₄ jniog₄ rin'₅₄, i₂jmo₃ a₂jme₂'ua_{n4} dsí₅ guio₅₄.

8 Tsá₃ lë₁jmo₂ gueng'₅₄ ja₁jang'₅₄ jág₁ dsau₀₄quió'₄ Te₁gui'₅₄ quián₂, on₃ guë'₂ jmo₂ gueng'₅₄ o₄quió'₃ jniá₂ ia₁ 'eng₅₄ né'₃ 'má₃ o₄quió'₄ 'éi₂. Të₂le₃ guen₅₄ bá₄ ján₃ jë₂ jm₁uig₅ a₂já₅ o₄quió'₄ jág₁ dse₃, con'₂ lë₅ bí₂ a₂cuë₅ Diú₄.

9 i₂ca₂lió₂ jniog₄ ton'₂ ca₂të₃ ia₁jaun₂ le₃chong₂ jniog₄ jnió₅. On₃jua'₅₄ ia₁ cha₂ 'e₂ dse₃ ma₂jmó₁ jniog₄, ia₁ le₂në₅ ca₂lë₃ dsí₅ 'ñiog₅ ca₂jmo₃ 'ua₁ dsí₅ ca₂rë₃'nio₃ jniog₄ të₂le₃ 'uig₅₄ o₄quió'₄ Cristo Jesús. Ia₁ le₂jaun₂ jme₁ma₂'nio₃ bá₄ Diú₄ jniog₄ ca₂le₂jniá₅ lia'₂ con'₂ tsá₃ mi₂güig₃ ma₂jmo₃.

10 Diú₄ ma₂ca₂jme₃jnia₂₃ léi₄ ja₁con₂ dsa₂ mi₂güig₃, a₂'nio₃, jme₁ca₂chein₃ Jesucristo i₂lió₂ quián₂ jniog₄, co₂dsia₅ ca₂'éin₂ bí₂ a₂'io₅ 'mú₃; ton'₂ ca₂jme₃jnia₂₃ të₂le₃ quian'₅₄ jág₁ dse₃, 'a₂ lia'₂ le₃chan₂ dsa₂ co₂tan₅₄.

11 'Uig₅₄ jaun₂ ca₂rë₃'ín₁ jniá₂, ia₁jaun₂ qui₂i'ë₃ jág₁ dse₃ la₂, a₂lëng₂ jan₂ të₅ i₂chen₄ quiáin₅.*

12 'Uig₅₄ jaun₂ bá₄ a₂ñag₅₄ ca₂le₃jë₃ ne₅₄ uig₅ la₂. La₁ tsá₃ o₂guí'₃ jéin₅ jniá₂, ia₁ guion₅₄ bá₄ 'ein₂ të₂le₃ quió'₅ ma₂ca₂'ag₃ caun₂ dsí₃, 'éng₂ bá₄ a₂'io₅ 'éi₂ bí₂ a₂jmo₃ 'í₁ a₂le₃tei₅₄ jniá₂ ta₁ a₂ma₂ca₂dsia₃ gu₃,† ca₂lia'₂ ca₂të₂ jmig₄ jaun₂.

13 Caun₂ jmo₄ bá₄ ju₁lia'₂ ma₂ca₂jme₁ting₂₃ 'ne₂. Jui₁chang'₂ bá₄ 'éng'₂, jme₁'nió₄ ríng'₂ le₃quió'₅ Cristo Jesús.

* 1:11 A₂lin₅₄ chog₅₄ si₂ juá'₂ ján₃: “a₂jme₁ting₂₃ dsí₂nau₂.” † 1:12 o₃, “a₂jmo₃ 'í₁ a₂ma₂ca₂dsia₃ jniá₂ gu₂ 'éi₂.”

14 Quian'₅₄ bí₂ quió'₅ Jme₂dsí₂ quián₅ Diú₄ i₂jio₅g₅ tē₂dsi₅ jnio₄g₄, jmo₄ 'í₁ a₂ma₂dsia₃ Diú₄ gog'₂.

15 Ma₂ñi'₅₄ bá₄, ca₂le₃jín₃ bá₄ dsa₂ chan₂ 'uē₃ Asia ma₂ca₂téi₂ bá₄ jniá₂, i₂lin₅₄ 'éi₂ Figelo quian'₅₄ Hermógenes ně₃.

16 Jui₁dsia₅₄ bá₄ Te₁gui'₅₄ ñéi₂ dsí₅ ca₂le₃jín₃ dsa₂ dsi₂néi₂ quió'₅ Onesíforo, ia₁ 'lióng₂ ráun₂ bá₄ ma₂guain₂₃ o₃jag₅₄ ca₂jmo₃ ca₂rē₃güig'₂ jme₂dsí₂ quió₃. On₃jua'₅₄ a₂jaun₂ gui'₅₄ ja₃jag₅₄ ia₁ a₂'eng₅₄ né'₃ 'má₃.

17 Tē₂le₃ ca₂o₃'niog'₂ bá₄ jniá₂ jme₁guain₃ Roma. Ca₂lia'₂ ca₂dsáu'₂ bá₄ ca₂jmo₃.

18 Jui₁dsia₅₄ bá₄ Te₁gui'₅₄ ñéi₂ dsí₅ ja₁coin₂ jē₁ma₂tē₂ jmig₄ jaun₂. Dsá₂ bá₄ 'au'₂ 'ne₂, ca₂jme₃'o₅₄ 'ñio₅ ln₃ jnio₄g₄ lia'₂ con'₂ jme₁tio'₅₄ juig₂ Efeso.

2

Jan₂ 'lióg₂ dsen₃ quián₅ Jesucristo

1 La₁ 'ne₂ ně₃ jón₃ quiáng₃, quen'₂ bí₂ nau₂ tiá₂ ia₁ a₂'ua₁ dsí₅ Diú₄ ca₂jmo₃ tē₂le₃ quian'₅₄ Cristo Jesús.

2 Ca₂le₃jě₃ a₂ma₂nei'₂ ma₂juá'₃ jniá₂ tē₃jín₄ juin₅ dsa₂ i₂ca₂tē₂ ne₄, jág₁ jaun₂ dsia₄ gu₂ dsa₂ i₂rē₂ti'₅₄ i₂qui₅₄ jmig₄ jme₃tín₅ i₂sián'₂ táng₃.

3 'Ñiag'₂ guē'₂ ně₃, tiang'₃ jmo₄ ñag'₅₄ uig₅ o₄quió'₄ Jesucristo, jmo₄ bá₄ ju₁lia'₂ ja₁jmo₅ jan₂ 'lióg₂ tió'₃ dsí₅ ju₁lia'₂ jme₁'ein₅₄ ne₄ 'nei₂.

4 'I₁jan₂ 'lióg₂ i₂jme₂ti₃ dse₃ ta₁ a₂chéin'₅ jua'₅₄ lé₂ le₃qui₂tián₂ tsi₃nei₃ jág₁ a₂ca₂tín₂ dsa₂ lē₁dsa₂, ia₁jaun₂ bá₄ lé₂ jme₃ti₃ con'₂ 'ñio₂ dsí₅ juig₅₄.

5 Ján₃ bá₄ le₂jaun₂ jui₁lia'₂ dsa₂ i₂co₅, tsá₃ a₁jaun₂ jua'₅₄ a₂lí'₂ 'e₂ lí'₂ ně₁jua'₂ tsá₃ ca₂quín'₃ bí₂ co₃ con'₂ dsi₂ten₅₄ qui'₅ 'éi'₃.

6 Ján₃ bá₄ le₂jaun₂ jui₁lia'₂ dsa₂ i₂jmo₅ ta₁ ja₁nau₂, ca₂tín₂ bá₄ gue₃ le₂'uig₅₄ con'₂ ca₂tín₂ jē₁ma₂rau₂.

7 'Nio'₂ 'au'₂ a₂juá'₅ jniá'₂ la₂. Te₁gui'₅₄ bá₄ jmo₃ le₃ņíg'₂ ca₂le₃jě₃.

8 Dsau'₂ 'au'₂ jmo₄, tsá₃ jui₁dsi₂'én₂ 'au'₂ Te₁gui'₅₄ Jesucristo i₂ca₂jen'₅₄ táng₃ jin₄ 'lag₄, i₂jme₁lín₄ tsi₁jon₂ David; a₂la₂ bá₄ jág₁ dse₃ a₂lión₂ dsa₂, a₂'ě₅ jniá'₂.

9 'Uig₅₄ jág₁ dse₃ la₂ bá₄, jmo₅ jniá'₂ tió'₅ dsi₃ ŋag₅₄ uig₅. Rě₂'neg'₅₄ quian'₅₄ ŋi₁ cadena co₂jmóg'₂ dsa₂ jui₁lia'₂ ja₁jmá'₂ dsa₂ jan₂ dsa₂ i₂rě₂cán'₄ dso₄ juě'₂. La₁ jág₁ dse₃ quió'₅ Diú₄ ně₃, tsá₃ rě₂'ņe'₅₄ quian'₅₄ ŋi₁ cadena.

10 Jaun₂ bá₄ lě₃, o₄quió'₄ dsa₂ i₂ma₂quión'₂ Diú₄ jmo₂₃ tió'₅ dsi₃ ca₂le₃jě₃, ia₁jaun₂ bá₄ tín'₄ 'éi₂ ján₃ le₃quió'₅ Cristo Jesús ja₁lě₄ co₂tág₅ co₂'né'₅ co₂tan₅₄.

11 Tě₃dson'₂ bá₄ dsau₅ a₂la₂:
Ně₁jua'₂ ca₂dsau₃ jniog₄ quian'₅₄ Jesucristo,
ján₃ bá₄ le₂jaun₂ le₃chong₂ jniog₄ quaiain'₅₄.

12 Ně₁jua'₂ ca₂náu₂ jniog₄ tiá'₂,*
ján₃ bá₄ le₂jaun₂ jme₁gon₂ jniog₄ quaiain'₅₄.
Ně₁jua'₂ tsá₃ tión₅ jniog₄ a₂cuin₅,
ján₃ bá₄ le₂jaun₂ tsá₃ 'ag₃ jniog₄ ján₃.

13 Ně₁jua'₂ tsá₃ ca₂rě₃tei₅₄ jniog₄,
la₁ le₃ti'₅₄ bá₄ 'ņiog₅,
ia₁ caun₂ jág₁ ma₂juá'₂ Diú₄
tsá₃ a₁jaun₂ lé₂ jua'₅₄ tsá₃ jme₃ti₃.

* 2:12 o₃, “Ně₁jua'₂ ŋag₄ jniog₄ uig₅.”

Jui₁lia'₂ dsa₂ i₂jme₂ti₃ dse₃ ta₁ ne₄ Diú₄

14 A₂la₂ chei'₅₄ dsa₂ i₂jme₂ting'₁: dsá₂ dsí₅ jui₁jmo₁₂ o₄quió'₄ Te₁gui'₅₄ a₂tsá₃ tsin₃ quiaín'₅₄ dsa₂, jág₁ a₂tsá₃ ta₁ tí₄, ia₁ ně₁jua'₂ tsin₅ dsa₂ ně₃, tsá₃ 'e₂ a₂dse₃ jmo₂₃, jñia'₅₄ con'₂ jmo₂₃ a₂gon₃ a₂'én₂ dsa₂ i₂nag₅ bá₄.

15 Jmo₄ dsen₅₄ 'au'₂ a₂jme₁jñiag'₅ ne₄ Diú₄ a₂léi₄ ma₂ca₂tiang'₃ táu₂ a₂ma₂i₂ñig'₂, a₂líng'₅ jan₂ dsa₂ i₂jmo₅ ta₁, i₂tsá₃ 'e₂ jua'₅₄ cha₂ a₂jéin'₂ o₂gui'₃, i₂jme₂tag₅ rē₂ jág₁ tí₅.

16 Tsá₃ lē₁cuín₅ jmig₄ jua'₅₄ a₂dsiá'₁ jág₁ quió'₅ mi₂güig₃ a₂tsá₃ ta₁ tí₄. Ia₁ dsa₂ i₂co₂jmo₅ le₂jaun₂ caun₂ qui₂dsi₃léin₂ ne₄ jui₅ jē₄ cosa 'lig'₅₄.

17 Cosa a₂jme₂tag₂₃ qui₂dsi₂jón₃ lia'₂ jē₁qui₂dsi₂jón₃ caun₂ dso₄ a₂jmo₅ a₂dsa₂ ni₁ñi₁ dsa₂. Le₂nē₅ bá₄ ca₂lē₃ quian'₅₄ Himeneo quian'₅₄ Fileto ně₃.

18 Ma₂i₃léin₂ tē₂le₃ cau₅ ja₁tsá₃ tí₅ jág₁, a₂qui₂jme₂tiin₂₃ dsa₂ a₂juá'₂ ma₂ca₂tē₂ bá₄ jmig₄ a₂jēn'₅₄ 'lag₄, jmo₂₃ a₂qui₂nió₅ i₂lín₅₄ 'a₂ lia'₂ 'éin₂.

19 La₁ Diú₄ ma₂chi'₃ caun₂ cho'₅₄ 'ui_g₅₄ a₂chí'₅ tiá₂ co₂tan₅₄. A₂jaun₂ jáng'₅ léi₄ a₂juá'₂: “I₂cuín₅ bá₄ Te₁gui'₅₄ i₂lín₅ dsa₂ quiaín₅”; † jaun₂ ně₃: “Ca₂le₃jín₃ i₂quian₅ lia'₂ chen₂ Cristo ‡ ca₂tiin₂ jmo₃ cau₅ ca₂le₃jē₃ ja₁jmo₅ dsa₂ cosa 'lig'₅₄.”

20 Jui₁lia'₂ caun₂ dsi₂néi₂ pa₁, on₃jua'₅₄ jmá'₃ ca₂ne₅₄ cosa jlá'₁ a₂lē₅ quian'₅₄ cu₄nióg₄ quian'₅₄ cu₄tiog₂ tio'₅₄, ia₁ ján₃ bá₄ tio'₅₄ cosa a₂lē₅ quian'₅₄ ni₁'ma₂, a₂lē₅ quian'₅₄ ti₁gua'₅₄ ján₃. A₂lín₅₄ a₂lē₅ 'í₁ a₂jmó'₂ dsa₂ ta₁ jmá'₃ lia'₂ ne₄ a₂jlá'₁; a₂lín₅₄ guē'₂

† 2:19 Números 16:5. ‡ 2:19 o₃, “Ca₂le₃jín₃ i₂mi₅ ne₄ Te₁gui'₅₄.”

qui₂jmó'₂ dsa₂ ta₁ lia'₂ 'ei₅ ne₅₄ cosa.Š

21 Nē₁jua'₂ ca₂ñjá'₃ 'ne₂ ca₂le₃jě'₃ ne₅₄ jui₅ 'lig'₅₄, a₂jmó'₂ jmá'₃ ca₂ne₅₄ cosa dse₃, jaun₂ gué'₄ léng'₂ lia'₂ lé₅ caun₂ ni₁uing₅ jlá'₁ a₂lé₅ 'í₁, jaun₂ gué'₄ téng'₃ ta₁ cáun₂ Juig'₂ 'ne₂ jmó'₂ ca₂ne₅₄ ta₁ dse₃ quió'₅.

22 Cuin'₅₄ 'ne₂ ca₂le₃jě'₃ ne₅₄ cosa 'lig'₅₄ a₂ja₂ dsí₅ dsa₂ jmo₃ tē₁lia'₂ mei'₂. Quian₂ caun₂ jui₅ co₂dsau₅ a₂'éng'₂, a₂'nióg'₃ ríng'₂, a₂'ei₅ tei₄ 'au'₂ quian'₅₄ ca₂le₃jín₃ dsa₂ i₂ma₂le₁jě'₃ tē₂dsí₅, i₂jme₂juin'₂ Te₁gui'₅₄.

23 Tsá₃ lē₁tón'₂ jui₅ 'e₂ jág₁ tsá₃ ta₁ tí₄ a₂tsi₂jín₅ dsa₂ i₂tsá₃ ma₂'en₅₄ dsí₅. Ia₁ ma₂ñi'₅₄, a₂ñia'₅₄ dsiog₅ mi'₅₄ bá₄ a₂jaun₂.

24 Jan₂ dsa₂ i₂jme₂ti₃ ta₁ ne₄ Te₁gui'₅₄ tsá₃ ca₂tíin₂ tsi₃nei₃ jě'₄ mi'₅₄, tē₂le₃ 'nió'₅ jme₃dsein₃ bá₄ quian'₅₄ ca₂le₃jín₃. 'Nió'₅ lēin₂ jan₂ dsa₂ i₂qui'₅₄ jmig₄ jme₃tiin₂₃ dsa₂, juin'₂ dsí₅,

25 jmo₃ 'ua₁ dsí₅ jē₁chein'₃ jui₅ rē₂ jui₁lia'₂ dsa₂ i₂nau₂ quen₅, con'₂ tsá₃ ñó₅ nē₁jua'₂ ca₂cuē₃ Diú₄ jmig₄ a₂le₃tsín₃ dsí₅ dsa₂ 'éi₂, ia₁jaun₂ le₂nē₅ le₃cuí'₅ jág₁ tí₅;

26 ia₁jaun₂ lióin₂ 'uín₃ tsi₁cág'₅ quió'₅ i₂sē₃dsen₃ i₂ca₂jo₃ ia₁jaun₂ jmo₃ a₂'ñio₂ dsí₅ 'éi₂.

3

A₂ lia'₂ niog₅ lēn₂ dsa₂ jmig₄ jē₁ca₂tó'₂

1 'Nió'₅ le₃ñi'₅₄ 'ne₂ ján₃, jē₁ma₂ja₂quián₃ jmig₄ jē₁ca₂tó'₂, 'ñio₅ lín₃ le₃gau₂, quian₅ ta₁ lé₂.

Š 2:20 'Nio'₂ ja₁ton₅ Romanos 9:21.

2 Jmīg₄ jē₁ca₂tó'₂ le₃chan₂ dsa₂ i₂jñia'₅₄ 'nioi₃ guioin'₅₄ bá₄ quian'₅₄ cú₁; le₃chan₂ dsa₂ i₂jñia'₅₄ jme₃jlán'₁ jmo₃ róin₂ guioin'₅₄; le₃chan₂ dsa₂ i₂lē₁tē₂'o'₂ tē₂'oin'₂ riin'₅₄; le₃chan₂ dsa₂ i₂tsá₃ ma₃jme₃gan₃ Diú₄, i₂tsá₃ ma₃jme₃gan₃ chog'₅₄-jmei₂ ně₃. Le₃chan₂ dsa₂ i₂tsá₃ 'e₂ ti₁'mag'₄ cha₂ ja₁coin₂, on₃ guē'₂ ma₃jme₃gó'₃ juá'₅ quió'₅ Diú₄.

3 Le₃chan₂ dsa₂ i₂tsá₃ 'nio₃ rin'₅₄, i₂tsá₃ ma₃'e₂ ñéi₂ dsí₅ dsa₂ mi₂güig'₃ rin'₅₄; le₃chan₂ dsa₂ i₂tsá₃ ma₃jme₃ti₃ 'e₂ jág₁ lí'₅₄ quian'₅₄ riin'₅₄; le₃chan₂ dsa₂ tē₂jág₁ i₂lē₁qui₃'ni₃ rin'₅₄; le₃chan₂ dsa₂ i₂tsá₃ ñi₅, tsá₃ tiin₂ 'a₂ lia'₂ jme₃'uán₂ dsí₅; le₃chan₂ dsa₂ i₂lén₂ juí₁lia'₂ já'₂ tsau₂ dsí₅; le₃chan₂ dsa₂ i₂le₃'io'₅₄ ca₂le₃jě₃ cosa dse₃.

4 Le₃chan₂ dsa₂ i₂qui₃jín'₂ rin'₅₄; le₃chan₂ dsa₂ i₂tsá₃ 'en'₅₄ dsí₅ jmo₃ tē₂le₃ dséi₂ ně₁'e₂ caun₂ cosa jmo₃ juí₁le₅₄ bá₄ 'e₂ ca₂lě₃; 'ñio₅ cain'₅₄ 'ñio₅ ñi₅ jmo₃; le₃chan₂ dsa₂ i₂'no'₂ jmá'₃ juí₅ ja₁le₃chain₂ o₂'ñio₃ o₂jñia₃ dsí₅ bá₄ 'nió'₄ jme₁'niai'₂ Diú₄.

5 Le₃chan₂ dsa₂ i₂jmo₃ a₂ñí₄ lě₃ cuiin₂₃ Diú₄, la₁ le₃léi₄ bá₄ 'a₂ lia'₂ tē₁i₃nioi₅₄ le₃chain₂, tsá₃ 'e₂ bí₂ quió'₅ Diú₄ cha₂ ja₁coin₂.

Co₂dsia₅ jñiag'₃ cau₅, tsá₃ lē₁'ú₅ quian'₅₄ dsa₂ i₂le₂'éi₂.

6 Jē₄ quió'₅ dsa₂ le₂'éi₂, chan₂ i₂lin₅₄ i₂qui₂dsi₂ton'₅₄ tsi₁'né₅, qui₂jme₂gain₂₃ 'io₅₄ 'uan₅₄ i₂qui₂rē₂cán'₄ dsáu₁ 'ñio₅ lin₃, i₂ma₂lě₅ dsí₅ jmo₃ ca₂le₃jě₃ guē₄ cosa 'lig'₅₄.

7 Co₂tan₅₄ bá₄ jmo₂₃ lia'₂ jmo₅ dsa₂ i₂ñí₄ lě₃ 'nio₃ le₃tin₂ jág₁, la₁ tsá₃ a₁jaun₂ qui'₅₄ jmīg₄ le₃cuí'₅ jág₁ tí₅ dsón'₂.

8 Juí₁lia'₂ ca₂jmo₃ on₃ dsa₂ 'lin'₅₄ i₂jme₁chen₂

Janes quian'⁵⁴ Jambres ca₂rë₃'ñiai⁵⁴ Moisés, já₃n₃ bá₄ le₂jaun₂'io'⁵⁴ dsa₂'éi₂ já₁g₁ dsau₅ dsón'₂. Dsa₂ i₂le₂'éi₂ ně₃ co₂dsia₅ ma₂ñí'₂ tē₂le₃ jen₅ bá₄ dsí₅, 'uig⁵⁴ jaun₂ tsá₃ ma₂'e₂ tió'₅ a₂le₃ñí'₂ dse₃ dsí₅ jui₁lia'₂ ja₁ñí'₂ dsí₅ dsa₂ i₂'én₂.

⁹ La₁ tsá₃ jua'⁵⁴ ja₁uíng₂ dsi₁léin₂, ia₁ ca₂le₃jín₃ bá₄ dsa₂ le₃cuig₅ a₂lín₅ dsa₂ co₄, jui₁lia'₂ ca₂l₃ñí₂ le₃on₃ i₂ca₂jme₃'ñia⁵⁴ Moisés.

Já₁g₁jě₁ca₂tó'₂ a₂ca₂cuě₃ guě₄ Pa₄ ca₂tsí'₃ Timoteo

¹⁰ La₁ 'ne₂ ně₃ ma₂ca₂rë₃tíng'₃ bá₄ dse₃ jě₂ lia'₂ lě₅ juá'₅ a₂ca₂jme₃tag₅ jniá₂; ma₂ñi'⁵⁴ 'a₂ lia'₂ líng₅, chang₂ ma₂guio₃; ma₂cuíng'₂ bá₄ 'e₂ ta₁ ma₂guio₃ jniá₂ jmo₂₃; 'éng'₂ bá₄ já₃n₃ 'a₂ lia'₂ 'én₂ jniá₂; jme₂juíng'₁ bá₄ 'au'₂ jui₁lia'₂ ma₂ca₂jme₃juin'₂ jniá₂ dsí₃; jme₂'nióg'₃ bá₄ ríng'₂ jui₁lia'₂ ma₂jmo₃ jniá₂; tiang'₃ bá₄ já₃n₃ jui₁lia'₂ ca₂tió₃ jniá₂.

¹¹ Ma₂qui₂ma₂'ein₃ dsa₂, ma₂qui₂ma₂ñag⁵⁴ uig₅, jui₁lia'₂ ca₂l₃ñí₂g₂ juig₂ ciudad Antioquía, juig₂ Iconio quian'⁵⁴ juig₂ Listra ně₃. Qui₂ca₂co₃'ein₃ dsa₂, la₁ ne₄ ca₂le₃jě₃ a₂ně₅, ca₂lió₂ bá₄ Te₁gui'⁵⁴.

¹² Jaun₂ a₂dsón'₂ bá₄ jaun₂, ca₂le₃jín₃ i₂'nio₃ le₃chan₂ lě₅ 'í₁ quián₅ Cristo Jesús, tion⁵⁴ le₂jaun₂ dsi₃ñí₂ uig₅ co₂'ein₃ dsa₂.

¹³ La₁ dsa₂ 'lin'⁵⁴ ně₃ quiaín'⁵⁴ ca₂le₃jín₃ dsa₂ i₂qui₂jme₂gau₅, tsá₃ ma₂'e₂ dse₃ jua'⁵⁴ le₃chain₂, ia₁ caun₂ le₃'lín'⁵⁴ bá₄, qui₂jme₃gau₂₃, qui₂rě₂gain₂ guioin⁵⁴ ně₃.

¹⁴ La₁ 'ne₂ ně₃, nau₂ tiá₂ a₂ma₂ca₂rë₃tíng'₃, caun₂ bá₄ 'ei₅ 'au'₂ já₁g₁ a₂ma₂ca₂rë₃'éng'₂. 'Ñiag'₂ bá₄ ñi'⁵⁴ 'ein₂ ca₂jme₃tag₅.

15 Lia'₂ con'₂ bing'₅₄ bá₄ ma₂ne'₃ cuing'₂ Si₂ jnió'₅ quió'₅ Diú₄. Si₂ nē₅ bá₄ a₂jiog₃ quiáng'₂, a₂tíng'₄ tē₂le₃ quian'₅₄ Cristo Jesús ia₁ 'éng'₂.

16 Ca₂le₃jě₃ bá₄ Si₂ quió'₅ Diú₄ ca₂lē₃ tē₂le₃ quian'₅₄ Jme₂dsí₂ quiáin₅, a₂tí₅ ta₁ jme₃tag₅ a₂dse₃, tē₂jí₂, chein'₂ dsa₂ caun₂ jui₅ rē₂, jme₃tag₅ 'a₂ lia'₂ i₂nio₄ dsa₂ jui₅ co₂dsau₅,

17 ia₁jaun₂ lén₂ dsa₂ quián₅ Diú₄ jan₂ dsa₂ ma₂ron₂, rē₂ rē₂qui₂rē₂'an₂ dsí₅, rē₂'nia₅ ca₂le₃jě₃ a₂'nió'₅ quió'₅ jaun₂ jmo₃ ca₂le₃jě₃ ne₅₄ a₂dse₃.

4

1 Jág₅ bá₄ Diú₄ quian'₅₄ Te₁gui'₅₄ Jesucristo ně₃ i₂lē₅ jág₁ jnió'₂ ja₃goín₂, i₂qui₃dsí₅ 'éi'₃ ne₄ quió'₅ i₂chan₂ lia'₂ i₂ma₂dsan₃ ně₃. Jaun₂ lě₃ chi₂quian'₅₄ jniá₂ jmig₄ 'ne₂:

2 'Ĕ₃ jág₁ dse₃. Ma₂rē₂jáng'₁ 'nio'₂ jui₅ 'a₂ lia'₂ jme₁tíng'₂ dsa₂ jme₁cuin₅ jmig₄ o₃ tsá₃ cuin₅ jmig₄ 'e₂. Jmó'₂ jme₁'uang'₅₄ dsí₅ dsa₂, tē₂jén₃ dsa₂, tióin'₂ jág₁ dse₃, o₁líg'₂ jmig₄ jua'₅₄ a₂jmó'₂ a₂tsá₃ jme₁juin'₂ 'au'₂ quiaín'₅₄ jē₁jme₂tín'₂.

3 Ia₁ já₅ jmig₄ a₂tsá₃ ma₃jmo₃ dsa₂ tió'₅ dsí₅ quian'₅₄ juá'₅ dse₃. Tē₂le₃ lia'₂ con'₂ lě₅ dsí₅ guioin'₅₄ qui₃'nai'₂ juin₅ lin₃ tē₅ i₂jme₃tag₅ jmá'₃ a₂'in₅ dsí₅ guioin'₅₄ nag₃ bá₄.

4 Cau₅ bá₄ jéin'₃ táng₃ jui₁lia'₂ ja₁jme₂tag₅ dsa₂ jág₁ tí₅ dsón'₂. Cang₂ jaun₂ ně₃, tóin'₃ jui₅ dsí₃léin₂ nag₃ ca₂lia'₂ 'ei₅ ne₄ jág₁ cuento ga₂ a₂'é₂n₂ dsa₂.

5 La₁ 'ne₂ ně₃, 'en₅₄ 'au'₂ jmo₄, tiang'₃ jmo₄ ḡag'₅₄ uig₅. Caun₂ qui₂'ě₃ bá₄ jág₁ dse₃ a₂lión₂ dsa₂. Jme₁ti₁ dse₃ ta₁ quiáng'₂.

6 Jniá₂ ně₃, ca₂tě₂ jmig₄ jě₁o₃'ing₅ mi₂güig₃ la₂, ia₁ ně₃ guë₄ jñag₃ dsa₂ ju₁lia'₂ ja₁jñi'₂ dsa₂ já'₂ i₂jén'₂ dsa₂ ne₄ Diú₄.

7 Ma₂ca₂quín'₃ jniá₂ bí₂, ma₂jmo₃ a₂dse₃ ju₁lia'₂ ja₁jmo₅ jan₂ 'lióg₂ ne₄ 'nei₂; ma₂ca₂ñi₃ jniá₂ lia'₂ con'₂ lě₅ ju₁5 quió'₅ Te₁gui'₅₄, ca₂dsióg₃ jniá₂ tě₂ jě₁ca₂tó'₂ ju₁5; ma₂ca₂jmá'₃ tiá₂ a₂'éng₂.

8 Ně₃ guë₄ ně₃ ma₂lě₅ co₂jñia₅₄ ja₁le₃chang₃ dse₃, co₂'nió'₄ caun₂ corona a₂cuë₃ Te₁gui'₅₄ jmig₄ jaun₂. Ia₁ Te₁gui'₅₄ 'éi₂ bá₄ i₂qui₃dsi₅ 'éi'₃ co₂rě₂ jmig₄ jaun₂, on₃jua'₅₄ a₂cuë₃ jmá'₃ jan₂ jniá₂ corona; a₂cuë'₃ ca₂le₃jín₃ i₂le₁jñiog₅ 'ñio₂ dsí₅ ca₂lia'₂ ca₂tě₂ jmig₄ jaun₂ a₂guain'₂ táng₃.

Cuë'₅ jág₁ r'in'₅₄ con'₂ ca₂t'in₂ guioin₅₄

9 Jmo₄ dsen₅₄ 'au'₂ a₂i₁jag'₄ jniá₂ ñi'₅₄ ta₁ la₂.

10 Ia₁ i₂chen₂ Demas ma₂téi₂ bá₄ 'uig₅₄ ia₁ 'ñio₅ lin₃ guë₄ 'ín₅ dsí₅ cosa a₂cha₂ mi₂güig₃ la₂, jaun₂ ma₂ñó₅ ju₁5 juig₂ Tesalónica. I₂chen₂ Crescente guë'₂ ně₃, ma₂ñó₅ ju₁5 'uë₃ Galacia; Tito guë'₂ ně₃ ma₂ñó₅ ju₁5 Dalmacia.

11 Jñia'₅₄ lia'₂ jan₂ Lucas bá₄ i₂quian'₅₄ guë₄ jniá₂ ja₁lá₃. 'Nia'₂ Marcos ia₁jaun₂ jain'₅₄ ñe'₅₄ quian'₅₄, ia₁ téin₅ ta₁ jme₃ti₃.

12 Tíquico guë'₂ ně₃ ca₂tsiin₂ ju₁5 juig₂ Efeso.

13 Jě₁ma₂tě₂ rě₁ñe'₅₄, quian₂ co₂ñio₄ tsi₁'mi'₂ dsiog₂ quió₃ a₂ca₂dsia₃ juig₂ Troas ja₁quió'₄ Carpo. Ján₃ bá₄ le₂jaun₂ quian₂ si₂ rě₂bín₅ quió₃. La₁ 'ñio₅ guë₄ dsen₅₄ 'nió'₅ ni₁lo₁ já'₂ a₂lě₅ tsi₁mi₂si₂.

14 Alejandro i₂lín₅ tě₅ñí₁ 'ñio₅ lin₃ tsá₃ 'e₂ dse₃ ma₂jmóg'₂. Te₁gui'₅₄ bá₄ qui₃ quió'₅ lia'₂ con'₂ lě₅ a₂ma₂jmo₃.

15 'Í₁ jmo₄ 'ne₂ ján₃ ia₁jaun₂ tsá₃ jo₅₄, ia₁ 'nio₅ lin₃ ma₂nau₂ quein₅ a₂'io'₅₄ jág₁ dse₃ quián₂.

16 Le₂'uig₅₄ con'₂ jme₁ca₂chei'₃ dsa₂ ne₄ dsi₂tan₅₄ jē₁ca₂cáun₃ dsa₂ le₂'uig₅₄ jág₁ dsau₅ quió₃, 'i₁jan₂ tsá₃ 'ein₂ ca₂jme₃quiong'₅₄, ca₂téi₂ ca₂le₃jín₃. Tsá₃ ju₁quion₂ bá₄ Diú₄ 'í₁ quió'₅ ia₁ ca₂jmóg'₂ le₂jaun₂.

17 La₁ 'nio₅ bá₄ Te₁gui'₅₄ ca₂jme₃quiong'₅₄ ca₂cuē₃ bí₂ ia₁jaun₂ tē₂le₃ quian'₅₄ jniá₂ ca₂rē₃ti₃ ca₂jme₁ting₂₃ dsi₂nau₂, ca₂lia'₂ rē₂'nia₅ jág₁ dse₃. Jaun₂ le₂nē₅ bá₄ ca₂lió₂ Te₁gui'₅₄ jniá₂ mi₂'o₄ dsi₂'ia'₂.

18 La₁ Te₁gui'₅₄ bá₄ caun₂ lió₂ guē₄ ia₁jaun₂ tsá₃ dsi₃ñig₂ ca₂le₃jē₃ cosa 'lig'₅₄, jaun₂ jniá₂ i₂lē₅ 'í₁ quiáin₅, tē₂ guei'₅₄ i₂juig₃ ja₁goin₂. ¡Ju₁jme₂juag'₂ bá₄ dsa₂ co₂tan₅₄! ¡A₂méi₃!

'Ág'₅ jág₁ jē₂ca₂tó'₂, cuag₂₃ Diú₄ ně₃

19 Dsian'₄ jniá₂ jág₁ cuíng₅ Diú₄ Priscila* quian'₅₄ Aquila ně₃, quian'₅₄ ca₂le₃jín₃ dsa₂ dsi₂néi₂ quió'₅ Onesíforo ně₃.

20 Juig₂ Corinto bá₄ ca₂jnia₃ Erasto. I₂chen₂ Trófimo guē'₂ ca₂tē₁'niá₄ dso'₅₄ jme₁o₃'íng₃ juig₂ Mileto.

21 Quen'₂ bí₂ ñe'₅₄ ñi'₅₄ ta₁ né'₃ a₂tē₅₄ jein₂ güig₂. Eubulo quian'₅₄ Pudente, Lino quian'₅₄ Claudia ně₃ quian'₅₄ ca₂le₃jín₃ rin'₅₄ jniog₄ dsiáin'₂ jág₁ ne'₅₄ a₂cuin₂₃ Diú₄ 'ne₂.

22 Ju₁'en₅₄ bá₄ Te₁gui'₅₄ Jesucristo ja₁con₂ jme₂dsi₂ quiáng'₂; ju₁jme₂gu'₅₄ bá₄ Diú₄ 'nia'₂. Co₂nē₅.

* 4:19 griego: Prisca.

Jag₁ 'mí₂ a₂ ma₂ li'₅₄ quian'₅₄ Diu₄
New Testament in Chinantec, Tepetotutla
(MX:cnt:Chinantec, Tepetotutla)

copyright © 1994 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chinantec, Tepetotutla

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chinanteco, Tepetotutla [cnt], Mexico

Copyright Information

© 1994, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chinantec, Tepetotutla

© 1994, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 30 Dec 2021

5c52af9e-3086-5d57-9b7e-2e495fea8899